

Kunngerð

um skattlegging av inntøku, forvunnari í Íslandi

Skattgjaldarar, sum hava forvunnið alla ella part av inntøkuni í Íslandi, skulu geva upp bruttoinntøkuna, og skal avrokning frá arbeiðsgevaranum í Íslandi verða viðlögð.

Loyvt verður frádráttur:

1. Skattur, goldin í Íslandi, um kvittan er viðlögð.
2. Ferðapeningur yvir og heim fyri hvørja sæson, tá ið hann sjálvur rindar ferðapeningin.
3. Sjúkrakassi, goldin í Íslandi, um kvittan er viðlögð.
4. Vístur umborð á skipi.
5. Fyri tvinnanda húsarhald 200 kr. fyri hvønn mánað maðurin arbeiðir á landi í Íslandi, tá ið hann er upphaldari, og húski hansara er í heimakommununi í Føroyum.

Tórshavn, 21. des. 1967.

LÍKNINGARRÁÐ FØROYA

Lýsing

Sambært greinir 14, 15 og 49 í Løgtingslóg nr. 50 frá 2. juli 1963 um lands- og kommunuskatt lýsir TORS HAVNAR LÍKNINGARNEVND øllum í Tórshavnar kommunu annaðhvørt sjálv ella við fulltrúa at geva upp inntøku sína í árinum 1967 innan 15. januar bókhalddskyldig tó innan 31. januar 1968 samsvandi teim sjálvuppgávuskjølum, sum nevndin útflyggjar skattgjaldarunum. Serliga verður víst á at hann, sum í yrki sínum nýtir annað rakstrarár enn álmanakkaárið, hevur rætt til at nýta hetta, tá hann frá LÍKNINGARRÁÐI FØROYA hevur fingið loyvi til tess.

Tað verður beinleiðis gjørt kunnigt, at farið verður fram samb. grein 39 í áðurnevndu lóg viðvíkjandi hon um, sum ikki í tøkum tíma gevur upp inntøku sína. Hann, sum eingi sjálvuppgávuskjøl hevur fingið, eigur sjálvur at snúga sær til TÓRSHAVNAR LÍKNINGARNEVND, tá møgulig mistøk við útbýtanina einki ávirka áðurnevndu ásetingar.

Persónar, sum eru skyldigir at færa lógildar handilsbókur, og skattskyldig deydubúgv skulu saman við sjálvuppgávuni senda inn rakstrarrokskap og uppperð yvir figgjardødu við rakstrarársins byrjan og enda.

Sjálvuppgávur, sum ikki eru innkomnar áðrenn áðurnevndu freistir í tí fyriskrivaða sniði og rætt undirritaðar, verða viðgjørdar eftir lógargreinum 39 og 40. Arbeiðsgevarar verða bidnir um at geva frágreiðing um goldnar lönir o.a.m. til arbeiðsfólk sitt innan 15. januar 1968, sum teir eru skyldigir til samb. 12. kapítul í áðurnevndu lóg.

Somuleiðis verður kunnigt, at fyri hann, sum gevur ella er við til at geva líkningarvaldinum skeivar upplýsingar um ognar- og forimunarviðurskipti, galda reglur um revsing fyrisetar í 13 kapítli í hesi lóg. Viðvíkjandi ognaruppperð verður víst á 11. kapítul í lógini, og verður hon at senda LÍKNINGARRÁÐI FØROYA innan áðurnevndu freistir.

Heitt verður á øll um at skriva nøvn og bústað (gøtunavn og húsnr.) skiliga á sjálvuppgávuna, so tey verða ikki misskild.

Húsaánarar fáa at vita virði av bústaði í egnum húsum við at venda sær til líkningarnevndina, máltr. 1068, Rektoragøta 2.

TÓRSHAVNAR LÍKNINGARNEVND, 22.12. 1967

Spinnið í Gøtu

tygum fáa gott tógv, og skjóta avgreiðslu.

Vit keypa óvaskaða og vaskaða ull og selja øll sløg av føroyskum tógvi.

TØTINGARVIRKIÐ

v/ Ólavur Gregersen — tlf. 20 í Gøtu

FÆRØSK MARGARINE

Vita No 1

VITAMINISERET

FÆRØSKT PRODUKT

FINT PRODUKT

pf

Skála skipasmiðja & handilsvirki

SKÁLA

Telefon Runavík 7260

Stálskipasmíð

Sleipistöð

Skipasmiðja

Mekaniskur verkstaður

Elektriskar installatióinir

Skipstúgørð

Fiskaútflutningur

Sildaútflutningur

Frystivirki

Matvorbúð

Klædnabúð

Kol

Nýmótans fiskavirki við kuldagoymslum

Kunngerð

Tað verður her gjørt kunnigt, at býráðið í 1968 hevur fund 1. og 3. hósdeg í hvørjum mánaða við undantak av juli, har bert verður hildin fundur 1. hósdeg, og desember, har fundirnir verða 1. og 2. hósdeg.

TÓRSHAVNAR BÝRÁÐ

Húsini verða lýggj

við isolering frá

Føroya Plastídnaður

SØRVÁGUR 176

Hví???

so nógv stríð, tá ið tað ikki er neyðugt.



Crede Debonair turkiskmaskinan ger arbeiði nógv lættari, skjótari og betri, og prísurin er sámuligur kr. 545 Spyrjið um treytir.

RADIO-EL tlf. 1397

ARBEIÐSTÓL
STOYFICÓÐS
TIMBUR
BYGGITILFAR

Telefon: 5148 - 5265
Telgr.: Kjelbro, Klakksvík
Telex 26

KLAKKSVÍKAR
TIMBURHANDIL

P. J. F. KJØLBRO

SKULA TIT BRUKA BIL

persónkoyring ella skúla-
koyring, so snarið tlf. 3456

Alexander Dalfoss

FØROYA



BANKI

Banki FØROYA



FRANTS RESTORFF

Allir 3
litir
eru
í

ÆLABOGANUM

fakliga
máltingahandlinum
í Tórsgøtu 16
tlf. 2120 . Tórshavn

OSTRA ÆB

Skrivstovustarv

Á skattadeild gjaldstovunnar er eitt skrivstovustarv leyst at søkja.

Góður skúlakunnleiki krevst. Hondskrivað umsókn viðlagt avrit av møguligum viðmæltum og skúlaprógvum verður at senda í seinasta lagi 31. desember 1967 til

FØROYA GJALDSTOVU,
Tórshavn